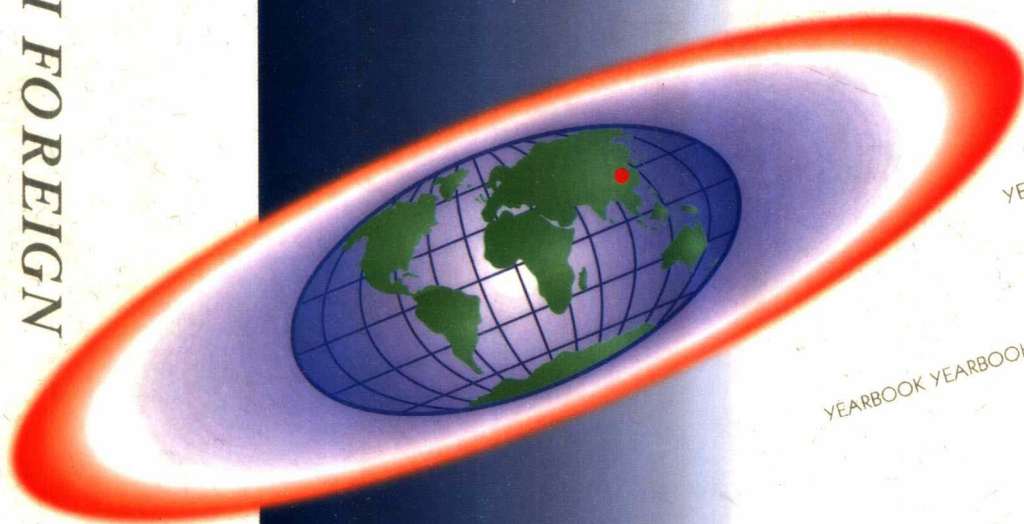


上海 对外经济贸易 年鉴 1995

《上海对外经济贸易年鉴》编纂委员会 编

YEARBOOK

YEARBOOK OF SHANGHAI FOREIGN
ECONOMIC RELATIONS AND TRADE 1995



YEARBOOK

YEARBOOK

YEARBOOK

YEARBOOK

YEARBOOK YEARBOOK

YEARBOOK

上海对外经济贸易年鉴(1995)

《上海对外经济贸易年鉴》编纂委员会 编

上海远东出版社

上海对外经济贸易年鉴(1995)

《上海对外经济贸易年鉴》编纂委员会 编

上海远东出版社出版发行

(上海冠生园路 393 号 邮政编码 200233)

新华书店经销 常熟高专印刷厂印刷

开本 787×1092 1/16 印张 46.75 插页 10 字数 1400000

1995 年 12 月第 1 版 1995 年 12 月第 1 次印刷

印数 1—3000

ISBN 7-80613-205-8/F·181 定价: 80.00 元

借鉴过去，
开招未来，
接轨世界，
再谱新篇。

沙麟

九五年十月

中共上海市委书记吴邦国参观 1994 年华东出口商品交易会



上海市市长黄菊参观 1994 年华东出口商品交易会

对外经济贸易部部长吴仪为上海茶叶进出口公司茶恬园题词





1994年5月28日,上海市副市长徐匡迪陪同俄罗斯联邦政府主席切尔诺梅尔金到金桥出口加工区参观访问

上海市副市长徐匡迪、沙麟,上海市对外经济贸易委员会主任王祖康视察上海兰生股份有限公司



1994年9月16日,上海市副市长赵启正陪同联合国秘书长加利到金桥出口加工区参观访问



上海市副市长赵启正、上海市对外经济贸易委员会主任王祖康、党委书记陈正明、对外经济贸易部王子训司长参加上海市轻工业品进出口公司子公司揭牌仪式



1994年9月30日,上海市副市长沙麟和美国客人在一起



上海市对外经济贸易委员会主任王祖康、党委书记陈正明视察上海市工艺品进出口公司



《上海对外经济贸易年鉴》编纂委员会

名誉主任 沙 麟

主 任 朱晓明 王祖康

副 主 任 陈正明 吴承璘 杨志华 张 祥 苗耕书 阮庆棠 张沛萍
胡仲华 陈建华 张士翔 杨 明

主 编 王祖康

副 主 编 阮庆棠 王垂芳(常务) 汤庆福 孙向英 苏玉芳

编 委 (以姓氏笔划为序)

丁广烈 马家骏 王 烈 毛惠中 乐吉祥 朱瑞芬 刘顺新
刘锦屏 孙方曙 杨 根 苏绍华 李 牧 李炎明 汪爱萍
陈文通 陈松涛 陈雅萍 夏仲光 钱 铎 韩云书 熊东明
戴志伟

《上海对外经济贸易年鉴》编辑部成员

主 任 王垂芳

副 主 任 熊东明

编 辑 程守熹 华龙元 倪承逖 冯锡玮 阎仁斌 戴燮坤 陈凌云
范舰萍 王荣江

资料搜集 姚芝芬 邹贤德 金 城

英文翻译 曹君琦 刘惠登

工作人员 陆平权 黄积澄 张诚一 贺赓德

《上海对外经济贸易年鉴(1995)》特约撰稿人

(以姓氏笔划为序)

上海市对外经济贸易委员会及所属事业单位

王庆江 邓勤民 朱 虹 寿晓东 吴根宝 沈建国 陆关林 金善祥

金毓申 周辍鸣 钱石麒 曹连荣

上海市外国投资工作委员会

夏仲光

区、县外经委

方龙安 叶 侃 刘善椿 沈国准 张辛康 陆公超 陈张良 林国瑞

金武陵 钟晓敏 姜正洲 钱汉新 徐 佺 高红霞 黄雪华 戚国埏

韩守余 韩国钧 薛洪明

专业外贸公司

王 烨 王振森 王晨皓 计中泓 叶 雄 叶浩金 刘志平 朱兆荣

朱行璋 朱国甫 朱依群 杨云丽 李维平 何伟信 谷永庭 沈家兴

陆一恕 张 铸 陈宪成 林 正 孟建梁 夏思泽 柴常安 倪兴森

徐仁秋 徐永成 徐勇谦 徐海飞 高雪明 崔素英 谭树森

浦东新区与开发区、工业区

叶治平 朱德茂 杨昌硕 李昌臻 李官月 肖克平 宋荣归 张 敏

陆晓炜 陈筠祥 夏 仪 徐沪初 阎秋祥

序

《上海对外经济贸易年鉴(1995)》经过全体编纂人员的共同努力,终于出版了!

《上海对外经济贸易年鉴(1995)》是继《上海对外经济贸易 1949—1990》出版之后,上海外经贸行业自己编辑出版的第一部综合性专业年鉴。它对 90 年代以来,特别是 1994 年上海对外经济贸易的发展,作了动态的、全景式的扫描和透视。它不仅汇集了上海进出口贸易、对外经济合作、利用外资和外经贸体制改革等方面的丰富资料,而且记录了市领导和外经贸部门在新的困难和挑战面前所采取的重大决策和举措,展现了广大外经贸干部和职工奋力拼搏而取得的丰硕成果。

上海是我国最大的经济中心城市,也是我国对外经济贸易的重要口岸。在上海国民经济发展史上,对外经济贸易始终占有重要地位。进入 90 年代以来,上海把发展外向型经济作为主攻方向,在党中央、国务院的亲切关怀和直接领导下,制订了“开发开放浦东”和“建成国际经济、金融、贸易中心之一”的宏伟目标,从而把对外经济贸易推上了上海国民经济发展主动力的战略高度。可以预料,在上海走向 21 世纪的光辉历程中,对外经济贸易将发挥越来越重要的作用。

为了真实地记录下上海外经贸发展的辉煌历史,今后我们将每年编辑一部《上海对外经济贸易年鉴》,以文字和图片的形式,从宏观和微观两方面,反映上海今后每一年对外经济贸易发展的情况。它的出版,将使研究工作者获得可靠的史料,从中提炼和引发新的真知灼见;将使实际工作者在对昨天的反思中,找准明天要走的路;将使世界各国的客商加深对上海的了解,从而推动双方的合作与交流,推动上海对外经济贸易的蓬勃发展。

衷心祝愿《上海对外经济贸易年鉴》越编越好,成为一部具有时代特征、地方特色、行业特点的,全方位反映上海对外经济贸易发展轨迹的经济类年鉴精品。

上海市对外经济贸易委员会

1995 年 10 月

编辑说明

一、上海作为世界东方的大都市、中国最大的经济中心和主要港口城市,是全国对外经济贸易的重要基地。自改革开放以来,上海对外经济贸易取得了长足的发展,在逐步形成全国的经济、金融、贸易中心的过程中起着重大作用。但是,上海至今只出版过 1992、1993 和 1994 年三部外经贸统计年鉴,尚未编辑出版过一本综合性的外经贸专业年鉴。为此,上海市对外经济贸易委员会(以下简称上海市外经贸委)决定自 1995 年开始,每年出版一部综合性的上海对外经济贸易专业年鉴,从宏观和微观上全面地反映上海每一年的外经贸情况,以有利于上海外经贸资料的积累,借鉴前一年外经贸工作的得失,促进后一年外经贸改革的兴盛;以有利于全国和世界各国对上海的了解,增强相互之间的关系,推动国际经济贸易的发展。

二、《上海对外经济贸易年鉴(1995)》全面收集 1990 年以来上海市对外经济贸易领域中的方针政策、进出口贸易、对外经济合作、利用外资、外经贸体制机制改革等方面的资料,重点反映上海市 1994 年外经、外贸和外资的情况。编辑体例上与《中国对外经济贸易年鉴》衔接,又突出上海的地方特点,并与海内外编辑的经济类年鉴接轨,是一部具有地方特色的国际大都市经济类年鉴。

三、本《年鉴》由上海市外经贸委《上海对外经济贸易年鉴》编纂委员会编纂。下设编辑部,负责具体编纂业务。

四、本《年鉴》正文共设 13 个栏目:

1. 文献。精选 1994 年上海市人代会《政府工作报告》中有关外经贸发展形势、方针政策的论述 1 篇;摘录上海市人民政府和市外经贸委领导人在上海外经贸工作会议上有关上海外经贸改革、发展的讲话 3 篇。

2. 综述。约请市外经贸委研究室撰写关于 1994 年上海外经贸发展综合情况及主要成就 1 篇。

3. 专文。由市外经贸委职能处室和市进出口商品检验局、中国国际贸易促进委员会上海市分会等部门负责人撰写本市对外经济贸易有关情况的文章,共 13 篇。

4. 专业公司对外经济贸易。重点介绍进出口额排名前面的与有代表性的上海市对外贸易公司、上海外经公司、上海海外公司等 31 家外经贸企业的对外经济贸易情况。

5. 浦东新区与开发区、工业区对外经济贸易。介绍浦东新区与漕河泾、虹桥、闵行等 12 个开发区、工业区对外经济贸易情况。

6. 区、县对外经济贸易。介绍本市 19 个区、县的对外经济贸易情况。

7. 上海外贸进出口国别(地区)。着重介绍 1994 年上海与香港、澳门、日本、东亚、南亚、西亚、非洲、欧洲共同体、独联体、欧洲、美国、加拿大、拉丁美洲、澳大利亚、新西兰等 180 多个国家和地区的经济贸易情况,共 15 篇。

8. 外经贸人物。介绍上海市外经贸委、市外资委领导人简历;1994 年上海外经贸企业先进人物简历;上海市各区、县外经委领导人简历。

9. 外经贸活动。收录 1994 年度上海外经贸企业进出口额排行榜、外经贸组团出访、来访及外经贸展览等活动资料。

10. 外经贸法规。收录中央对上海,以及上海市发布的对外贸易、对外经济合作、利用外资、海关税收、金融外汇、浦东新区、经济技术开发区的有关法规。

11. 外经贸统计。提供上海对外贸易、对外经济合作、利用外资、浦东新区和经济技术开发区的各项主要统计资料。

12. 大事记。记载 1994 年上海对外经济贸易方面的重要事件和活动。

13. 外经贸机构与企业名录。刊登上海市外经贸委等行政管理单位、上海外经贸企业、三资企业和外商驻沪机构的名录。

五、本《年鉴》以图文并茂的形式反映上海市的外经贸情况,共收照片及图片 147 幅。

六、本《年鉴》各有关栏目文中的数据,由于统计口径不同、方法不一,有不一致的地方,以“外经贸统计”栏目中的数据为准。

七、本《年鉴》在编纂过程中,得到了各撰稿单位和有关人员的大力支持,在此谨表示衷心感谢。由于我们首次编辑,时间仓促,不足之处,敬请海内外读者指正。

《上海对外经济贸易年鉴》编辑部

1995 年 9 月

目 录

序.....	1
编辑说明.....	2

第一编 文 献

Relevant Documents

政府工作报告

上海市市长黄菊 1994 年 2 月 18 日在上海市第十届人民代表大会第二次会议上的报告 (节录).....	3
--	---

抓住机遇,深化改革,扩大开放,为实现上海对外经济贸易良性循环而努力奋斗

上海市市长黄菊 1994 年 3 月 1 日在上海市外经贸工作会议上的讲话(摘要).....	11
在上海市外经贸工作会议上的讲话(摘要)	

上海市副市长沙麟	15
----------------	----

抓住机遇,扎实起步,努力开创上海对外经济贸易的新局面

上海市对外经济贸易委员会主任王祖康 1994 年 3 月 1 日在上海市外经贸工作会议上 的讲话(摘要)	18
---	----

第二编 综 述

An Overview

上海对外经济贸易进入快速发展期	23
-----------------------	----

第三编 专 文

Special Articles

1994 年上海对外贸易成绩斐然	33
1994 年上海对外经济技术合作空前发展	38
利用外资创纪录的一年	42
1994 年上海外贸体制改革进一步深化	45
1994 年上海对外技术贸易稳步增长	50
1994 年上海国际援助性合作迅速扩大	55
1994 年上海对外经贸法制建设全面展开	60
1994 年上海国际货运市场空前繁荣	66
1994 年上海外贸仓储发展进入良性循环轨道	69
1994 年上海外贸财务体制改革向纵深发展	72
1994 年上海进出口商品检验工作取得重大成绩	76
坚持“四促”宗旨,当好桥梁纽带	80
上海的经济技术开发区	84

第四编 专业公司对外经济贸易

Foreign Economic Relations and Trade of Specialized Import and Export Corporations

上海市对外贸易公司	93
宝钢集团国际经济贸易总公司	96
上海市丝绸进出口公司	99
上海市服装进出口公司	102
上海兰生股份有限公司	105
上海机械进出口公司	108
上海市五金矿产进出口公司	112
上海市纺织品进出口公司	115
上海市化工进出口公司	117
上海市畜产进出口公司	120
上海市针织品进出口公司	123
上海市工艺品进出口公司	126
上海市轻工业品进出口公司	130
中国抽纱上海进出口公司	133
上海市食品进出口公司	136
上海申信进出口公司	140

上海市家用纺织品进出口公司·····	143
上海市土产进出口公司·····	146
上海第三钢铁厂·····	149
中国华源集团有限公司·····	152
上海市医药保健品进出口公司·····	155
上海新联纺进出口有限公司·····	158
上海市机械设备进出口公司·····	161
上海茶叶进出口公司·····	164
中粮上海粮油进出口公司·····	167
中国金山联合贸易公司·····	169
中国烟草上海进出口公司·····	173
中国航空技术进出口上海公司·····	176
中国船舶工业贸易公司上海公司·····	179
中国上海对外经济技术合作公司·····	181
上海海外公司·····	184

第五编 浦东新区与开发区、工业区对外经济贸易

Foreign Economic Relations and Trade in

Pudong New Area, Development Zones and Industrial Zones

浦东新区对外经济贸易·····	189
陆家嘴金融贸易区对外经济贸易·····	199
金桥出口加工区对外经济贸易·····	202
张江高科技园区对外经济贸易·····	207
外高桥保税区对外经济贸易·····	210
星火开发区对外经济贸易·····	214
漕河泾新兴技术开发区对外经济贸易·····	218
虹桥经济技术开发区对外经济贸易·····	221
闵行经济技术开发区对外经济贸易·····	224
康桥工业区对外经济贸易·····	227
松江工业区对外经济贸易·····	230
嘉定工业区对外经济贸易·····	233
金山嘴工业区对外经济贸易·····	236

第六编 区、县对外经济贸易

Foreign Economic Relations and Trade of Districts

and Counties under the Municipality

黄浦区对外经济贸易·····	241
----------------	-----

目 录

静安区对外经济贸易	245
长宁区对外经济贸易	249
南市区对外经济贸易	253
卢湾区对外经济贸易	257
徐汇区对外经济贸易	261
杨浦区对外经济贸易	264
虹口区对外经济贸易	267
闸北区对外经济贸易	271
普陀区对外经济贸易	275
宝山区对外经济贸易	278
闵行区对外经济贸易	281
嘉定区对外经济贸易	285
南汇县对外经济贸易	289
奉贤县对外经济贸易	292
松江县对外经济贸易	295
金山县对外经济贸易	300
青浦县对外经济贸易	304
崇明县对外经济贸易	308

第七编 上海外贸进出口国别(地区)

Import and Export Countries (Regions) for Shanghai Foreign Trade

上海与香港、澳门的贸易情况	314
上海与台湾的贸易情况	315
上海与日本的贸易情况	316
上海与韩国的贸易情况	317
上海与东南亚国家的贸易情况	318
上海与南亚国家的贸易情况	318
上海与西亚国家的贸易情况	319
上海与非洲国家的贸易情况	320
上海与欧盟国家的贸易情况	320
上海与独联体国家的贸易情况	321
上海与其他欧洲国家的贸易情况	322
上海与美国的贸易情况	323
上海与加拿大的贸易情况	323
上海与拉丁美洲国家的贸易情况	324
上海与澳大利亚、新西兰的贸易情况	325

第八编 外经贸人物

Biographical Notes of Figures in Foreign
Economic Relations and Trade Circles

上海市对外经济贸易委员会领导人简历(1994 年)	329
上海市外国投资工作委员会领导人简历(1994 年)	333
上海市浦东新区经济贸易局领导人简历(1994 年)	334
上海市各区、县对外经济委员会领导人简历(1994 年)	335
上海市外经贸企业先进人物简历(1994 年)	340

第九编 外经贸活动

Foreign Economic Relations and Trade Activities

1994 年度上海市企业进出口额排行榜	345
1994 年度出口贡献奖光荣榜	350
1994 年来沪的海外经贸团组一览	351
1994 年上海出国经贸展览一览	353
1994 年上海国际展览会一览	355
1994 年上海贸易效率协会及联合国贸易网络上海中心情况	357

第十编 外经贸法规

Laws and Regulations on Foreign Economic Relations and Trade

中央有关部门为上海制订发布的外经贸法规	362
上海发布的外经贸法规	375
一、外资	375
二、税收	390
三、浦东新区、外高桥保税区和开发区	396
四、其他	441
80 年代上海发布的部分外经贸法规目录	477

第十一编 外经贸统计

Foreign Economic Relations and Trade Statistics

对外贸易	485
------------	-----